

Kei Hea Ra — Whereabouts?

Approach: One to one

Focus: Identifying appropriate sources of information.

Resources: None

Questions/instructions

Some children want to find out information about different things. I want you to tell me your ideas about how they could find these things out. There may be more than one way to find out the information, so tell me all of the ways you can think of.

Ka hiahia ētahi tamariki ki te rapu mōhiohio mō ētahi mea rerekē. Ko tōku hiahia, me kōrero mai koe o whakaaro me pēhea whiwhi mōhio ai. He nui ake i te kotahi huarahi mō te rapu mōhiohio. Otirā, me whakamōhio mai ngā huarahi e mōhio ana koe.

1. Sarah wants to know what time the swimming pool opens.

How could she find that out?

PROMPT Can you think of any other ways she could find out when the pool opens?

Kei te hiahia a Sarah ki te mōhio he aha te wā e pūare ai te wāhi kaukau.

Me pēhea ia e mōhio ai?

He āwhina: Kei a koe anō ētabi atu whakaaro mā te aba ia e mōhio ai i te wā pūare o te wāhi kaukau?

2 or more ways, all workable	92	29
1 workable way	6	65

2. A little lost dog has turned up at Manu's house.

How can Manu try to find out who its owner is?

PROMPT Can you think of any other ways of finding out the dog's owner?

I tatū tētahi kurī ngaro ki te kāinga o Manu.

Me pēhea a Manu e mōhio ai nā wai te kurī nei?

He āwhina: Kei a koe anō ētabi atu whakaaro mā te aba ia e mōhio ai i te wā pūare o te wāhi kaukau?

2 or more ways, all workable	82	37
1 workable way	14	52

3. It is a cold and windy day at Pene's school. Pene wants to know if she is expected to eat her lunch inside or outside.

How can she find out?

PROMPT Can you think of any other ways she could find out if she is expected to eat her lunch inside or outside?

He rā makariri me te tino hauhau i te kura o Pene. Kei te hiahia tērā ki te mōhio, mehemea me kai ia i tana tina ki roto, ki waho rānei.

Me pēhea ia e mōhio ai?

He āwhina: Kei a koe anō ētabi atu whakaaro mā te aba e mōhio ai ia, mehemea me kai i tana tina ki roto, ki waho rānei?

2 or more ways, all workable	53	3
1 workable way	40	59

4. Peter wants to find out the name of the school his great-grandmother went to.

How could he find out?

PROMPT Can you think of any other ways of finding out the name of the school Peter's grandmother went to?

Kei te hiahia a Pita ki te mōhio ki te ingoa o te kura i haere ai tōna tipuna kuia.

Me pēhea ia e mōhio ai?

He āwhina: Kei a koe anō ētabi atu whakaaro mā te aba ia e mōhio ai ki te ingoa o te kura o tōna tipuna kuia?

2 or more ways, all workable	47	21
1 workable way	47	76

% responses
GEd MI

	% responses			% responses	
	GEd	MI		GEd	MI
<p>5. Two people are on holiday in Wellington. They are going to meet their friend at the railway station, but they are not sure how to find it.</p> <p>How can they find out where the railway station is?</p> <p><i>PROMPT Can you think of any other ways that they could find out where the railway station is?</i></p> <p>E rua ngā tāngata kei te hararei i Poneke. Kei te haere rāua ki te tūtaki i tō rāua hoa i te <u>tūranga tereina</u> [railway station], engari kāore rāua i te tino mārama kei hea te wāhi nei.</p> <p>Me pēhea rāua e tino mōhio ai kei hea te tūranga tereina?</p> <p><i>He āwhina: Kei a koe anō ētabi atu whakaaro me pēhea rāua e mōhio ai kei hea te tūranga tereina?</i></p>			<p>6. Some children see some delicious looking berries on a bush.</p> <p>How can they find out if they are safe to eat?</p> <p><i>PROMPT Can you think of any other ways they could find out if the berries are safe to eat?</i></p> <p>Ka kite ētahi tamariki i ētahi hua tino reka te āhua, e tipu ana i tētahi rākau iti.</p> <p>Me pēhea rātou e mōhio ai mehemea he pai anō ki te kai?</p> <p><i>He āwhina: Kei a koe anō ētabi atu whakaaro me pēhea rātou e mōhio ai mehemea he pai te kai i ngā hua nei?</i></p>		
			2 or more ways, all workable	34	23
			1 workable way	36	63
	2 or more ways, all workable	87 46	Total score:	17-18	27 0
	1 workable way	11 51		15-16	44 15
				13-14	22 37
				11-12	7 30
				0-10	0 9

Commentary

Approximately half of the Māori immersion students were only encouraged to give one answer, compared to three percent of Māori students in general education. This means that statistical comparisons between the two categories are not appropriate.

